

**BỘ NÔNG NGHIỆP  
VÀ PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: **4926** /BNN-KH  
V/v: đẩy nhanh tiến độ giải ngân vốn  
đổi ứng các dự án ODA  
nông, lâm nghiệp

Hà nội, ngày **09** tháng 10 năm 2012

Kính gửi: - Ban Quản lý các dự án Nông nghiệp  
- Ban Quản lý các dự án Lâm nghiệp

Năm 2012, các dự án ODA nông, lâm nghiệp được bố trí 147,7 tỷ đồng vốn đổi ứng gồm:

- 94 tỷ đồng vốn đổi ứng trong năm kế hoạch 2012 đã được phân bổ tại văn bản số 212/BNN-KH ngày 3/2/2012 của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

- 53,7 tỷ đồng vốn ứng trước Kế hoạch 2013 đã phân bổ tại văn bản số 3150/BNN-KH ngày 14/9/2012 của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

Để sử dụng hiệu quả nguồn lực được giao, Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn yêu cầu Ban Quản lý các dự án Nông nghiệp, Ban Quản lý các dự án Lâm nghiệp đẩy nhanh tiến độ thực hiện các dự án, ưu tiên giải ngân nguồn vốn ứng trước Kế hoạch năm 2013.

Hàng tháng, Ban Quản lý các dự án Nông nghiệp, Ban Quản lý các dự án Lâm nghiệp tiếp tục yêu cầu các chủ đầu tư cập nhật tình hình thực hiện kế hoạch vốn đầu tư tại Website: <http://mic.mard.gov.vn> theo Quyết định số 1980/QĐ-BNN-KH ngày 21/8/2012 của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Lưu VT, KH.

**TL. BỘ TRƯỞNG  
KT. VỤ TRƯỞNG VỤ KẾ HOẠCH  
VỤ TRƯỞNG**



**Đào Quốc Luân**